

## NISTRIEHU FTIT

Ta' VAL. V. BARBARA, O.P.

Nistrieħu ftit, habib, riġlejja tqalu,  
 U roġħda f'għismi qed twaqqafli l-mixi,  
 Demmi kesahli, l-art qed iddur bija,  
 Bħal toqol kbir qiegħed iġħaffiġni taħtu,  
 Inħossu se jwaqqagħni,  
 Se jifagħni  
 Qalb ic-trab.  
 Il-mixja li għamilna bosta twila,  
 It-triq li minnha għaddejna wisq imħarbta,  
 Qawwet ix-xemx ħaqritna,  
 U l-ebda faraġ ma ġie jbus ħaddejna.  
 Kull min iltaqa' magħna  
 Ħares mistagħġeb lejna,  
 Ma f'hemx il-ħidma tagħna,  
 U baqa' sejjer bi tbissima f'fommu,  
 Tbissima ta' tmaqdir!  
 Izd'ahna, bħal irġiel ta' fehma shiħa,  
 Thassarna 'i dawk in-nies imsejġna u boloh,  
 U b'rieda ta' l-azzar  
 Bqajna mexjin,  
 Mexjin.  
 Imm'issa ħedla kbira waqgħet fuqi,  
 Waqt li quddiem għajnejja  
 Nilmaħ għadha tinfirex  
 Triq twila twila,  
 U xemx qalila  
 Għadha tisreġ fuq rasna u trid tjassarna  
 Taħt imrieħaq tan-nar...  
 Habib, serraħni ftit, int aqwa minni,  
 Jiena deħaj'ef wisq, dan tafu.  
 Għalhekk nistrieħu ftit,  
 Nistrieħu ftit,.....  
 Nistrieħu!.....

## Sidtna ta' Guadalupe

Ta' ĠUŻE' DIACONO

**K**IENET is-sena 1531. Il-Messiku kien mirbuħ u mraħħan, K id-deheb ta' l-Aztekki maħtuf, Montezuma, sultan qalbieni ta' l-Indjani, maqtul. Cortes kien telaq lura biex iqatta' ftit tal-butala fi Spanja. L-Ispanjoli issa kienu qed isatnu mingħajr tfixkil ta' xejn, għax l-imsejġna Indjani bil-qaws u l-vleġġa tagħhom ma felhux għall-arkibuġi u l-porvli tal-għadu li laqgħu fi ħdanhom bħala ħabib.

L-għadd ta' l-Ispanjoli fi-Messiku kien dejjem joktor, u minn Spanja kien wasal ukoll l-Isqof Zumarraga bħala Protettur ta' l-Indjani. Dan l-Isqof kien Frangiskan, u miegħu ħa fil-Messiku bosta Frangiskani oħra. Għamlu ħilthom kollha dawk l-ulied twajba tal-Fqajjar ta' Assisi, ħabirku, għallmu lill-Indjani, dewquhom il-ħlewwa tal-kelma u l-imħabba ta' Kristu, u għammdu minnhom bl-eluf. Imma, jaħasra, ftit jew xejn setgħu jaġħmlu biex jehilsuhom mill-madmad, mill-moħqrija tas-sidien Insara tagħhom.

L-Ispanjoli kienu jabqru lill-Indjani, iwarrbuhom, ijassruhom, jinqdew bihom bħallikieku bhejjem. U, tabilhaqq, hekk kienu jgħidu ħafna minnhom: "Dawn bhejjem. Mela dawn għandhom ruh!" Waslu, saħansitra, biex iħanfru lill-Frangiskani għax għammduhom; waslu biex ikeħħuhom mill-knejjes tagħhom.

Fost l-Indjani kien hemm wieħed imgħammed Juan Diego, bidwi ta' xi sittin sena, li kien miġbud wisq lejn Ommna Marija. Jekk t'staqsih ma kienx jaf iġħidlek hekk, imma lill-Madonna kien jaraha bħala Omm, iva, izda bħala Omm zaġħzughha, bħala Omm l-ewwel tarbija — għax il-bniet ta' niesu kienu jieħdu r-raġel fi snin bikrin. Kien jaraha bħala tfajla omm ta' ħmis-tax, safja, gwejda, imseddqa mill-imħabba tas-Sema, tifla ta' ġmiel, qalb muġtughha bl-imħabba. Ta' kull lejla kien imur fil-knisja zġħira tal-missjoni, kien jieħu miegħu ftit wardiet, meta jkun žmienhom, maqtugħin friski mill-gnejna tiegħu; iqegħidhom f'riġ'ejn ix-Xbejba tas-Sema, u joqgħod hemm bil-qiegħda ma' l-art jitgħaxxaq bi ġmielha, jifraħ bi tjubitha; jissabbar għax jiftakar f'dak li ġarrbet hi, f'dak li ġarrab binha mħabba fir-reġħba u l-ambizzjoni ta' dawk li biex jaħfnu, jikbru u jaħkmu,